

SAMPLE PAGE

www.helblingchor.com

Der Arzt sperrt das Tor dem Tod

The Doctor May Keep Death Without

German lyrics: Ludwig van Beethoven (1770–1827)
 English lyrics: Christopher Inman, Helbling

Music: Ludwig van Beethoven (1770–1827),
 WoO 189

The musical score consists of two staves. The first staff begins with a treble clef and a common time signature. It contains a melodic line with lyrics underneath. A circled '2.' is placed above the staff at the end of the first phrase. The second staff starts with a circled '9' and a circled '4.' above it, indicating a fourth ending. It continues the melody and ends with a double bar line and repeat dots. The lyrics are written in German and English, with some words underlined in the English version.

2.)

9 4.)

Dok - tor sperrt das Tor dem Tod, No - te hilft auch aus der Not.
 Medi - cine may keep death with - out, mu - sic, too, puts need to rout.

Dok - tor sperrt das Tor dem Tod, No - te__ hilft__ auch__ aus__ der Not.
 Medi - cine keep death with - out, mu - sic,__ too,__ puts__ need__ to rout.

*) In manchen Ausgaben wird als Schlussston bei Beendigung des Kanons g vorgeschlagen. / In some editions, g is recommended as the final note when ending the canon.